



Ref : ADM/LMN/2021/10 : المرجع
Date: 13/03/2021 : التاريخ

MARINE LOCAL NOTICE IN ABU DHABI

النشرة البحرية المحلية لإمارة أبوظبي

To : All users of waterways, mariners and maritime operators in Abu Dhabi

إلى : جميع مستخدمي الممرات المائية والبحارة والمشغلين البحريين في أبوظبي

Location : Abu Dhabi

الموقع : أبوظبي

Subject : Weather Conditions

الموضوع : التقلبات الجوية

To ensure the safety, Abu Dhabi Maritime urges you to monitor weather conditions, observe weather forecasts, follow instructions issued by the competent authorities before sailing, and take necessary cautions in cases of weather fluctuations. We also urge you, in cases of emergency, to contact the concerned authorities on following numbers 999/996.

حفظا على سلامتكم تحثكم أبوظبي البحرية على مراقبة التغيرات الجوية ومتابعة نشرات الاحوال الجوية واتباع التعليمات الصادرة من الجهات المختصة قبل الابحار واخذ الحيطة والحذر في حالات تقلبات الطقس. كما نحثكم في حالات الطوارئ على التواصل مع الجهات المعنية بالاستجابة على الارقام التالية 996/999.

Accordingly, all Mariners and Marine operators are advised to instruct their masters/operators to exercise caution while sailing, take caution in cases of weather fluctuations, follow instructions issued by the competent authorities, and avoid sailing in unstable weather conditions.

وعليه يجب على جميع البحارة والمشغلين البحريين والربابنة لديهم بضرورة توخي الحذر أثناء الابحار واخذ الحيطة والحذر في حالات تقلبات الطقس واتباع التعليمات الصادرة من الجهات المختصة وتجنب الابحار في الحالات الجوية الغير مستقرة.

سيف المهيري

المدير العام - أبوظبي البحرية

Capt. Saif Al Mheiri
Managing Director - Abu Dhabi Maritime